Генеральная Ассамблея

PROVISIONAL

A/43/PV.49
17 November 1988

RUSSIAN

Сорок третья сессия

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ О СОРОК ДЕВЯТОМ ЗАСЕДАНИИ,

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк,
во вторник, 15 ноября 1988 года в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н КАПУТО (Аргентина)

позднее: г-н УЭРТА МОНТАЛЬВО (Эквадор)
(заместитель Председателя)

позднее: г-н РАНА (Непал) (заместитель Председателя)

позднее: г-н КАПУТО (Аргентина)

позднее: г-н ЭССИ (Кот-д'Ивуар)
(заместитель Председателя)

Вопрос о Намибии [29] (продолжение)

- a) доклад Совета Организации Объединенных Наций по Намибии
- b) доклад Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам
- c) доклад Генерального секретаря
- d) доклад Четвертого комитета
- e) проекты резолюций

В настоящем отчете содержатся подлинные тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи.

Поправки должны представляться только к подлинным текстам выступлений. Они должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, Департамент по обслуживанию конференций (Chief of the Official Records Editing Section, Department of Conference Services, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), а также быть внесены в один из экземпляров отчета.

Заседание открывается в 10 ч. 25 м.

ПУНКТ 29 ПОВЕСТКИ ДНЯ (продолжение)

ВОПРОС О НАМИБИИ

- a) ДОКЛАД СОВЕТА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАМИБИИ (A/43/24)
- b) ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО ВОПРОСУ О ХОДЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ (A/43/23 (часть V), A/АС.109/960)
- c) ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ (A/43/724)
- d) ДОКЛАД ЧЕТВЕРТОГО КОМИТЕТА (A/43/780)
- e) ПРОЕКТЫ РЕЗОЛЮЦИЙ (A/43/24 (часть II), глава I)

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-испански): Я хотел бы напомнить представителям, что в соответствии с принятым на 47-м пленарном заседании решением список выступающих в прениях по этому пункту повестки дня будет закрыт сегодня в 12 часов дня. Я хочу просить тех, кто хочет выступить, записаться как можно быстрее в список ораторов.

Г-н АШ-ШАКАР (Бахрейн) (говорит по арабски): Я хотел бы вначале выразить членам Совета Организации Объединенных Наций по Намибии и членам Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам нашу глубокую признательность за их доклады и неустанные усилия, направленные на обеспечение скорейшего и полного предоставления независимости Намибии.

Вопрос Намибии являлся одним из вопросов деколонизации, и он будет оставаться таковым до тех пор, пока эта территория не получит полной и действительной независимости. На последней сессии Генеральная Ассамблея в своей резолюции 42/14 А от 6 ноября 1987 года заявила, что продолжающаяся незаконная оккупация Намибии Южной Африкой является актом агрессии против намибийского народа.

В нем также подтверждается, что любое политическое урегулирование положения в Намибии должно основываться на немедленном и безоговорочном прекращении незаконной оккупации территории Южной Африкой, выводе всех вооруженных сил из территории и на свободном и безусловном осуществлении намибийским народом его прав на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи.

В своем ежегодном докладе о работе Организации Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций выражает надежду на достижение Намибией независимости, когда он говорит:

"Наблюдается улучшение перспектив достижения независимости Намибией.

Последние дипломатические шаги внесли значительный вклад в мирный процесс в южной части Африки, что должно облегчить урегулирование в Намибии без дальнейших проволочек. Осуществление резолюции 435 (1978) Совета Безопасности рекомендовано начать 1 ноября 1988 года. В свете этих событий Секретариат провел обзор своих альтернативных планов, с тем чтобы быть готовым к своевременному размещению Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период в Намибии. Я надеюсь, что нынешние усилия принесут наконец независимость народу Намибии". (A/43/1, стр.3)

Бахрейн приветствует то, что сказал Генеральный секретарь в своем докладе, и мы также приветствуем конструктивную роль, которую сыграли заинтересованные стороны в четырехсторонних переговорах по обеспечению справедливого и прочного решения, восстановлению мира на юге Африки и достижению Намибией независимости. Мы также выразили надежду, что визит Генерального секретаря в Южную Африку в прошлом месяце приблизит получение независимости народом Намибии. Мы с нетерпением ожидали 1 ноября 1988 года и начала осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности от 29 сентября 1978 года, в которой план Организации Объединенных Наций, касающийся достижения Намибией независимости, характеризуется как единственная приемлемая международная формула достижения полной независимости Намибии. К сожалению, действия в соответствии с этим планом еще не предприняты. Мы надеемся, что соглашение, ведущее к восстановлению полного и справедливого мира в этом важном регионе африканского континента, который страдает от вооруженных конфликтов, будет достигнуто путем переговоров в Женеве между Анголой, Кубой, Южной Африкой и Соединенными Штатами, с тем чтобы достичь, наконец, независимости Намибии.

(Г-н аш-Шакар, Бахрейн)

Бахрейн с большим интересом следил за различными этапами четырехсторонних переговоров о независимости и будущем Намибии и о безопасности и стабильности в этом регионе. Мы выражаем сожаление по поводу того, что Южная Африка не согласилась начать осуществление плана Организации Объединенных Наций для Намибии 1 ноября 1988 года, т.е. в рекомендованные сроки.

Несмотря на значительное улучшение перспектив достижения независимости этой международной территорией, она по-прежнему незаконно оккупировается южноафриканскими войсками. В течение 10 лет эта оккупация препятствует осуществлению плана Организации Объединенных Наций, касающегося независимости Намибии, усиливая лишения намибийского народа и подрывая его законные чаяния на независимость, свободу и самоопределение.

Положение в Намибии является уникальным не только в связи с особой ответственностью, которую несет Организация Объединенных Наций по отношению к этой международной территории и ее народу, но также и потому, что Намибия является особым случаем колониализма, поскольку она находится под господством узаконенного расистского режима, который грабит ее ресурсы, незаконно оккупируя ее территорию.

Свобода и независимость Намибии по-прежнему зависят от политики расистского режима Претории. В то время, как ведутся переговоры в целях разработки практических мер по осуществлению резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, режим Претории продолжает проводить политику терроризма и угнетения против гражданского населения Намибии, а также задерживать, бросать в тюрьмы без суда и подвергать казни тех намибийцев, которые сочувствуют Народной Организации Юго-Западной Африки (СВАПО). Неуступчивость режима Южной Африки и его продолжающийся отказ выполнять план Организации Объединенных Наций, касающийся независимости Намибии, являются препятствием для осуществления этого плана.

Бахрейн неоднократно осуждал расистскую политику Южной Африки в отношении этой территории, а также угнетение, терроризм, разгон демонстраций, произвольное тюремное заключение намибийцев и продолжающиеся акты агрессии против прифронтовых государств на юге Африки.

(Г-н аш-Шакар, Бахрейн)

Сейчас, когда мы отмечаем десятую годовщину принятия резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, Бахрейн вновь подтверждает свою решительную поддержку права намибийского народа на свободу, независимость и самоопределение; он также вновь подтверждает свою поддержку борьбы этого народа под руководством СВАПО, его единственного законного представителя.

Хотя мы присоединяемся к мнению о том, что существующий процесс может привести к восстановлению мира на юге Африки и обеспечить справедливое и мирное решение проблемы, мы также поддерживаем призыв проявлять осторожность перед лицом маневров режима Претории, направленных на то, чтобы помешать осуществлению резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

Проводя политику проволочек и затягивания, режим Претории последние 10 лет препятствовал осуществлению этой резолюции, в результате чего все усилия и надежды не стали реальностью.

Международное сообщество всегда должно помнить о том, что Южная Африка участвовала в переговорах, которые привели к принятию плана Организации Объединенных Наций, касающегося независимости Намибии, и торжественно обязалась выполнять его положения. Тем не менее, с момента принятия этого плана режим Претории всегда пытался увильнуть от выполнения своих обязательств и подрывать международные усилия, направленные на выполнение этого плана, при каждом удобном случае создавая препятствия, чтобы не допустить достижения Намибией полной независимости. Поэтому мы считаем своим долгом подчеркнуть, что важно проявлять чрезвычайную бдительность, чтобы предотвратить любые другие попытки режима Претории выиграть время и закрепить свою незаконную оккупацию этой международной территории.

Коллективный потенциал международного сообщества противостоять вызову со стороны режима Претории будет значительно страдать до тех пор, пока Намибия остается во власти режима апартеида; поэтому, для того чтобы разблокировать ситуацию, Организация Объединенных Наций должна назначить другую дату практического осуществления плана Организации Объединенных Наций, касающегося независимости Намибии, которое является общей целью международного сообщества в эту десятую годовщину принятия резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

Для достижения этой общей цели Бахрейн призывает Совет Безопасности принять необходимые конкретные меры для выполнения этой резолюции, в том числе размещение Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ) в Намибии. Мы также считаем необходимым, чтобы Совет Безопасности оказал давление на режим Претории, приняв решительные меры для того, чтобы помешать выдвиганию ею предварительных условий, направленных на срыв плана Организации Объединенных Наций, касающегося независимости Намибии, в том числе такие меры, как введение Советом обязательных санкций против этого расистского режима согласно Главе VII Устава. Мы также верим, что в этот исторический момент долг

(Г-н аш-Шакар, Бахрейн)

международного сообщества, представленного в Организации Объединенных Наций, — продолжать оказывать всевозможную поддержку намибийскому народу в его справедливой борьбе под руководством СВАПО, его единственного и законного представителя, за независимую, свободную Намибию*.

Организация Объединенных Наций постоянно выступает в поддержку деколонизации Намибии. Моя делегация убеждена, что Организация Объединенных Наций будет играть важнейшую роль и возьмет на себя самое тяжелое бремя в переходный период, ведущий к независимости Намибии при сохранении ее территориальной целостности, включая Уолфиш-Бей, острова Пенгуин и другие прибрежные острова, которые являются неотъемлемой частью Намибии. Ожидаемая независимость Намибии будет не только победой, венчающей борьбу намибийского народа, но и победой Организации Объединенных Наций и всех народов, борющихся за независимость, против иностранного господства и расизма. Организация Объединенных Наций по-прежнему будет нести прямую ответственность за Намибию до получения ею национальной независимости и до тех пор, пока ее народ не воспользуется своим правом на самоопределение в соответствии с резолюциями Организации Объединенных Наций по этому вопросу. Мы надеемся, что осталось не долго ждать того момента, когда Намибия займет принадлежащее ей по праву место в международном сообществе в качестве независимой и свободной страны и активного члена нашей Организации.

Г-н АДУКИ (Конго) (говорит по-французски): На своей сорок третьей сессии Генеральная Ассамблея вновь рассматривает пункт 29 повестки дня "Вопрос о Намибии". По прошествии 22 лет после того, как Организация Объединенных Наций согласилась взять на себя прямую ответственность за эту территорию, эти нескончаемые прения, возможно, стали бы утомительными, если бы не глубоко несправедливая участь целого народа. Поэтому вопрос о Намибии явно остается одним из основных вопросов в политических прениях Организации Объединенных Наций, это объясняется тем, что он уже давно является скандалом века, человеческими страданиями в результате колониальной войны, безудержной незаконной эксплуатацией урана, алмазов, меди, свинца, цинка, магния и других металлов, а также

* Г-н Уэрта Монтальво (Эквадор), заместитель Председателя, занимает место Председателя.

сельскохозяйственных продуктов и продуктов рыболовства, существованием давнего тайного сговора и взаимной поддержки между юноафриканским оккупационным режимом и транснациональными корпорациями, расположенными в Намибии, и, наконец, неоправдавшимися надеждами и возможностями – 4 октября 1969 года, когда Совет Безопасности предложил Южной Африке уйти из Намибии; в 1978 году, когда Совета Безопасности принял свою резолюцию 435 (1978); в 1981 году, в Женеве; в 1982 году; в 1984 году и далее, – а также законной жаждой свободы и искренним стремлением намибийского народа к самоопределению под руководством СВАПО, его единственного и законного представителя.

Чтобы проиллюстрировать нашу точку зрения, давайте на минуту вернемся к докладу Совета Организации Объединенных Наций по Намибии, выпущенному в качестве документа A/43/24 (часть I). Прежде всего, однако, я хочу воздать должное Совету Организации Объединенных Наций по Намибии, Специальному комитету и Генеральному секретарю за их большие усилия, которые они прилагают для обеспечения предоставления независимости Намибии. Моя делегация глубоко признательна им за их блестящие доклады, которые разъясняют все аспекты вопроса о Намибии.

В оценке положения в Намибии Советом Организации Объединенных Наций по Намибии, законной управляющей властью этой территории, указывается на

"безжалостные политические репрессии, расовую дискриминацию и апартеид, а также другие грубые нарушения прав человека". (A/43/24 (часть I), пункт 152)

Президент Южноафриканской Республики в ходе своего визита в Намибию в апреле принял меры, которые были

"явно унижительными для так называемого временного правительства в Виндхук" (там же, пункт 155)

и продемонстрировали

"полную зависимость этого правительства от прихотей режима Претории". (там же)

Народ Намибии продолжает свою борьбу за независимость, но это не дает результатов. Например, он объединился, чтобы отметить в День Намибии начало вооруженной борьбы Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО). Кроме того, в Виндхук школьники провели демонстрацию в память жертв массового убийства в Касинге, Ангола, совершенного южноафриканцами 4 мая 1978 года. Много манифестаций народа против так называемой власти в Намибии и южноафриканцев имело место, несмотря на чрезвычайное положение, комендантский час и репрессии, применяемые силами безопасности Южной Африки.

СВАПО, которая обеспечивает политическое руководство намибийским народом на территории и за ее пределами, с помощью международного сообщества делает все возможное для удовлетворения нужд намибийских беженцев и создания основ независимой намибийской нации. Например, она построила различные здравоохранительные и учебные центры, в деятельности которых моя страна принимает активное участие, не говоря о других возможностях, которые предоставляются СВАПО в нашей стране.

Как все мы знаем, СВАПО остается приверженной осуществлению резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

В военном плане на положении в территории, а также на безопасности "прифронтовых" государств сказалось воздействие военно-промышленного комплекса Южной Африки, значительно возросшая доля которого составляет 40 процентов от бюджета Южной Африки. Не видно заметных признаков прекращения военной оккупации этой территории. Напротив, товарищ Хельмут Ангула, постоянный наблюдатель СВАПО при Организации Объединенных Наций, заявил вчера в своем выступлении с этой трибуны, что Претория держит 50 тысяч солдат вдоль границы между Анголой и Намибией.

Количество южноафриканских солдат на территории постоянно увеличивается ввиду того, что режим апартеида сталкивается со все большей оппозицией со стороны намибийского народа под руководством СВАПО.

Я не буду останавливаться на военных расходах, которые по сравнению с прошлым годом увеличились на 30 процентов, или на приобретении новых вооружений официальной южноафриканской военной корпорацией. Кроме того, Южная Африка располагает большим военно-промышленным комплексом, который позволяет ей производить ядерное оружие.

Что касается деятельности иностранных экономических кругов в Намибии, то здесь речь идет о разграблении значительных экономических ресурсов территории. Транснациональные корпорации тесно сотрудничают с Южной Африкой, которой они платят налоги, и регулярно снабжают необходимым топливом оккупационные войска.

Моя страна всегда выступала за то, чтобы народ Намибии, как можно скорее мог осуществить неотъемлемое право на самоопределение и подлинную независимость под руководством СВАПО. Международно приемлемой основой для урегулирования вопроса о Намибии является план установления мира Организации Объединенных Наций, содержащийся в резолюции 435 (1978).

Лучи надежды, возникшие в связи с изменением подходов и перспектив в мире и усиливающиеся в Азии, Латинской Америке и даже в Африке (кроме ее южной части), как нам кажется, должны коснуться и спорного вопроса о Намибии. Не желая разжигать жарких споров в отношении явного отстранения на второй план бессильной Организации Объединенных Наций, моя страна поддерживает процесс переговоров, ведущихся между Кубой, Анголой и Южной Африкой при посредничестве Соединенных Штатов Америки.

Укрепление перспектив мира иногда означает, что международное сообщество должно выбрать прагматический путь и использовать другие творческие формы, которые отличались бы от обычных классических и официальных форм. Поэтому, когда мирная инициатива в отношении конкретной ситуации имеет прогресс, а так обстоит дело с прекращением огня между Анголой и Южной Африкой, необходимо, чтобы главные члены международного сообщества оказывали свою полную поддержку до тех пор, пока не будут достигнуты соответствующие официальные мирные соглашения.

Моя страна, Народная Республика Конго, и ее столица Браззавиль под мудрым руководством Его Превосходительства президента Дени Сассу-Нгессо оказывают скромную, но активную поддержку этому политическому и дипломатическому процессу. Нынешние консультации в Лондоне, Нью-Йорке и Женеве между Анголой, Кубой и Южной Африкой при посредничестве Соединенных Штатов и предстоящие четырехсторонние переговоры в Браззавиле, несмотря на препятствия, отвлекающие маневры и непрочность этой деятельности, содействуют процессу движения к миру, являющемуся чаянием борющегося намибийского народа, разделяемым сегодня всеми народами, верящими в то, что в ближайшем будущем появится независимая Намибия.

Нам очень необходима Организация Объединенных Наций, которой все государства-члены должны оказывать свою полную поддержку и сотрудничество в целях окончательного осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Тогда откроется путь для глубоких изменений в плане реализации права намибийского народа на самоопределение под руководством его подлинного представителя СВАПО.

Г-н ЦАХМАНН (Германская Демократическая Республика) (говорит по-английски):
Министр иностранных дел моей страны, как и многие другие представители государств, отметил в ходе общих прений на этой сессии Генеральной Ассамблеи, что в международных событиях возникла позитивная тенденция.

Эта оценка также справедлива в отношении изменений в юго-западной части Африки. В этом регионе также понимание невозможности урегулирования споров военными средствами привело к переговорам. Германская Демократическая Республика считает, что переговоры между Анголой, Кубой, Южной Африкой и Соединенными Штатами, открывающие путь к скорейшему достижению независимости Намибией, являются важным шагом на пути к политическому урегулированию конфликта в юго-западной части Африки. Эти переговоры являются подтверждением того, что урегулирование в интересах мира и народов возможно даже в сложных вопросах при наличии доброй воли, здравого смысла, реализма и учета в равной степени интересов всех сторон конфликта.

Достигнутые до настоящего времени результаты получили широкий отклик в мире. Конструктивная гибкая позиция правительства Анголы, его мужество и реалистический подход привели к успеху в процессе, находившемся в тупике на протяжении многих лет. За столом переговоров были созданы международные условия для прекращения необъявленной войны Южной Африки против Анголы, унесшей столько человеческих жизней, и начала восстановления и развития страны в условиях мира.

ГДР поддерживает политику, проводимую МПЛА – Партией труда, которая дает всем ангольцам возможность участвовать в восстановлении в стране. В то же время она считает внутренние проблемы исключительно ангольским суверенным делом. Она решительно выступает против попыток некоторых кругов придать международный характер этим вопросам и сделать их предметом нынешних переговоров о путях урегулирования конфликта в юго-западной части Африки.

Представленный перечень принципов мирного урегулирования в регионе и согласованных мер по их осуществлению является результатом готовности к компромиссу и гибкости всех сторон. Если переговоры завершатся успешно и особенно если все достигнутое будет последовательно осуществляться, возникнет реальная возможность мира, безопасности и развития в юго-западной части Африки. Такой процесс неизбежно положительно скажется на восстановлении здоровой международной обстановки.

(Г-н Цакманн, Германская
Демократическая Республика)

На этом фоне появляется растущая необходимость того, что Южная Африка доказала свое серьезное отношение к переговорам и готовность немедленно положить конец незаконной оккупации Намибии и устранить без всяких условий все препятствия, стоящие на пути неукоснительного осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

Мы считаем, что сейчас, как и прежде, есть все основания для осторожного подхода. Этот подход объясняется нашим опытом, в особенности за последние десять лет, когда мы были свидетелями попыток со стороны режима апартеида предотвратить урегулирование проблемы Намибии. Давление мирового общественного мнения на Южную Африку необходимо сохранить до тех пор, пока существует незаконная оккупация Намибии со всеми вытекающими отсюда последствиями и пока не начнется осуществление резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Совет Безопасности должен по-прежнему принимать меры против Южной Африки в соответствии с Главой VII Устава Организации Объединенных Наций.

Вопросы деколонизации Намибии и предоставление независимости этой стране слишком долго стояли на повестке дня. Еще в 1966 году Генеральная Ассамблея отменила мандат Южной Африки на эту территорию. С тех пор и Генеральная Ассамблея и созданный Совет по Намибии неустанно трудились во многих направлениях в поддержку дела этого угнетенного народа. Помимо оказания помощи жертвам колониалистской политики и усилий по использованию всестороннего сотрудничества национально-освободительного движения Намибии, Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО), подлинного представителя намибийского народа, их деятельность была направлена на мобилизацию мирового общественного мнения на поддержку освободительной борьбы и достижение справедливого урегулирования проблемы Намибии.

Совет Безопасности Организации Объединенных Наций принял важные решения, которые отвечают интересам народа Намибии. Они включают в себя, в частности, резолюцию 435 (1978) и связанный с ней план, который должен привести к независимости Намибии. Предусмотренная в плане процедура - прекращение огня, направление Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период, в состав которой входят военные и гражданские лица, подготовка и проведение

(Г-н Цахманн, Германская
Демократическая Республика)

свободных выборов под контролем Организации Объединенных Наций – создаст необходимые условия для быстрого, прочного и прежде всего мирного решения вопроса Намибии.

Осуществление резолюции 435 (1978) Совета Безопасности является большой проблемой для Организации Объединенных Наций. Скорейшее и успешное осуществление этого документа значительно повысит международный престиж Организации. Мы приветствуем заявление Генерального секретаря Организации Объединенных Наций о том, что Организация готова выполнить свое обязательство по осуществлению резолюции 435 (1978). Германская Демократическая Республика заверила Генерального секретаря в своей готовности участвовать в этом процессе и представила соответствующие предложения. Это является отражением основной позиции Германской Демократической Республики в поддержку всех шагов в целях укрепления мира и урегулирования существующих конфликтов мирными средствами.

Разумеется, моя страна будет продолжать проявлять солидарность, оказывая политическую, моральную и материальную поддержку народу Намибии. И это особенно в переходный период, когда в стране возникнет много новых проблем и широкая международная помощь будет иметь жизненно важное значение.

В течение многих лет молодые намибийцы проходили профессиональную подготовку в Германской Демократической Республике, и полученные ими навыки будут важны для будущей независимой страны. Мы также принимали намибийских студентов в наших университетах и колледжах и готовили технических специалистов, инженеров и медицинский персонал. Эти программы продолжаются. Материальная помощь намибийским беженцам, возвращающимся в свою страну, будет расширяться.

Для народа Германской Демократической Республики является естественным проявлять солидарность и оказывать помощь народу Намибии, так же как она поддерживает все подвергающиеся колониальному и расовому угнетению народы в их борьбе. Независимость Намибии, победа народа этой страны, явится также победой международной солидарности, в которую народ Германской Демократической Республики внес свой вклад.

Г-н ШИХАБИ (Саудовская Аравия) (говорит по-арабски): Впервые выступая с этой трибуны на данной сессии, я хотел бы воспользоваться возможностью, чтобы поздравить представителя Аргентины г-на Капуто по случаю его избрания Председателем сорок третьей сессии Генеральной Ассамблеи. Пусть бог помогает ему в его усилиях по объективному и беспристрастному руководству работой Ассамблеи, что, несомненно, учитывая его большой опыт, он сможет сделать. Я желаю ему всяческих успехов.

Эта Ассамблея является ареной, где интересы и чаяния народов и государств поставлены на карту и где становятся очевидными предпринимаемые действия и занимаемые позиции. Мы участвуем в ее работе, руководствуясь нашей приверженностью Уставу Организации; и мы работаем на ней исходя лишь из того понимания, что мы должны работать в соответствии с буквой и духом Устава. Любой, кто отходит от этого правила, становится виден, и любой нарушитель его принципов с точки зрения духа и буквы Устава очень быстро подвергается разоблачению. Мы считаем, что тот, кто руководствуется истиной и здравым смыслом, может ходить с высоко поднятой головой, а тот, кто манипулирует, скрываясь за толкованиями и объяснениями, с помощью которых он надеется ввести в заблуждение мировое общественное мнение, ошибается. Для Организации Объединенных Наций потребовалось 40 лет и даже больше для того, чтобы пройти этапы роста, политической зрелости и полного представительства всех народов и государств мира; и Организация Объединенных Наций стала фактически международным советом, который выражает совесть мира на основе своего всеобъемлющего представительства, где малые государства занимают такое же место, что и большие, где большие государства выражают свою позицию так же, как и малые, и где у каждого своя широкая или ограниченная роль под сводами нашей Организации.

Я сказал об этом и сейчас перехожу к вопросу о Намибии и трагедиях, вызванных расистским режимом; к обсуждению явления, которое, как предполагается, завершилось вместе со второй мировой войной – эра военного, политического, экономического, социального и расистского колониализма и болезнь расовой дискриминации и расового фанатизма, которая отрицает человеческие ценности и противоречит всем законам и нормам. Это явление делит общество на хозяев и подчиненных, на деспотов и подчиненных. Это зло самых отвратительных колониальных и эксплуататорских режимов последних столетий.

(Г-н Шихаби, Саудовская Аравия)

Намибия – вопрос, который мы обсуждаем сегодня, это жертва и добыча. Ее белое меньшинство, которое отвергает путь в будущее, это – болезнь и бедствие, это – непреклонное прошлое, которое отказывается признать, что мир изменился и что путь к продвижению жизни – это путь народов, идущих в завтрашний мир. Своей позицией оно само выносит себе приговор.

Сто три года назад мрак иностранной оккупации опустился на землю Намибии; народ Намибии попал под колониальное иго в его самых уродливых проявлениях и формах. Намибия пострадала из-за иностранного правления, которое последовательно приобретало то одну, то другую форму до тех пор, пока оно не приобрело самую последнюю и самую отвратительную форму – режим апартеида, который Южная Африка осуществляет в качестве основной государственной политики, как будто народ – это стадо овец, судьба которых определяется другими.

В этом зале, в коридорах Организации Объединенных Наций, в ее советах и комитетах мы проводили дискуссии по вопросу о режиме апартеида в Южной Африке. Мы осудили его содержание как нарушение всех человеческих ценностей и принципов, а его форму – как противоречие всем человеческим традициям и конвенциям. Мы осудили его как политику, проводимую любым цивилизованным или нецивилизованным обществом. Мы осуждали его как средство агрессии, угнетения, эксплуатации и узурпации богатств народа, используемое властями, которые потеряли свой международный авторитет. В этом контексте единственные два расистских режима, оставшихся в мире, без колебания проводят эту политику, а именно Южная Африка и сионистское образование в Израиле – партнер Южной Африки в проведении политики расовой дискриминации и ее аналог с точки зрения игнорирования гуманных факторов, а также ее двойник в проведении политики узурпации ресурсов и богатств палестинцев и лишения их самых основных прав человека. Пусть те, кто сомневается, посмотрят на то, что совершают сионистские власти в течение последнего года в Палестине, в попытке подавить "интифада" народа на его земле. Два упрямых расистских режима, представляющих худшие черты человеческого духа и склонные проводить политику зла и эгоизма, основаны на лишении прав тех, кому они принадлежат. Они бросают вызов ходу истории, и история будет судить о них аналогичным образом.

(Г-н Шихаби, Саудовская Аравия)

С момента своего основания Организация Объединенных Наций предпринимает усилия для защиты прав угнетенных народов. Эта международная Организация заявила о своей ответственности над территорией Намибии, об ответственности на протяжении 24 лет, с момента создания Совета Организации Объединенных Наций по Намибии. Организация Объединенных Наций приняла на себя обязательство, и мы обещали поддерживать этот Совет до тех пор, пока Намибия не получит независимость, пока эта страна не будет возвращена его народу, пока ее ресурсы не будут разрабатываться на благо жителей этой страны и пока не будет положен конец международному пиратству, в котором участвуют некоторые международные компании вместе с Южной Африкой, посягая на ресурсы этой страны. В докладе Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам говорится:

"Специальный комитет вновь подтверждает, что Организация Объединенных Наций несет прямую ответственность за Намибию до достижения ею подлинного самоопределения и национальной независимости согласно соответствующим резолюциям и решениям Генеральной Ассамблеи. Он решительно осуждает грубое подавление Южной Африкой народа Намибии и ее усилия, направленные на подрыв национального единства и территориальной целостности Намибии". (A/43/23 Часть V), пункт 4)

В Намибии - стране, обладающей огромным богатством, залегающим в его недрах и в морских просторах, а также имеющей сельскохозяйственные и животноводческие ресурсы - жизненный уровень народа почти самый низкий, в то время как Южная Африка в сотрудничестве с горсткой иностранных компаний грабит ресурсы страны, продавая их по самым низким ценам, и получает колоссальные прибыли, пренебрегая экономическим будущим страны, когда она будет возвращена своему народу. Колониальные компании, эксплуатирующие ресурсы страны, живут прошлым и препятствуют возвращению права на эти ресурсы их законному владельцу. В своем докладе Специальный комитет заявляет:

"Специальный комитет вновь подтверждает, что природные ресурсы Намибии, включая ее морские ресурсы, являются неотъемлемым достоянием намибийского народа, и выражает свое глубокое беспокойство в связи с истощением этих ресурсов". (там же, пункт 20)

(Г-н Шихаби, Саудовская Аравия)

В прошлом году мы заявили, что 95 процентов цветного населения в Намибии, занятого в сельском хозяйстве, получают только 2,5 процента полученной прибыли и что 5 процентов белого населения, занятого в сельском хозяйстве, получают 95 процентов доходов от сельскохозяйственной деятельности и животноводства. Положение с эксплуатацией минеральных ресурсов еще хуже для экономического будущего страны, поскольку компании Южной Африки в партнерстве с иностранными компаниями обладают 80 процентами природных ресурсов страны и экспортируют 95 процентов этих ресурсов. Эти цифры не изменились. Они отражают историю эксплуатации в самой уродливой форме и рисуют картину колониализма в самых его худших традициях. Где же права намибийского народа? Как они будут отчитываться перед будущими поколениями за те преступления, которые были совершены против их национального достоинства?

Правительство Саудовской Аравии ввело торговое эмбарго против Южной Африки. Оно предприняло решительные меры для того, чтобы предотвратить поставки нефти из Саудовской Аравии в Южную Африку. Мы предпринимаем соответствующие меры против тех, кто нарушает эти правила или тех, кто нарушает свои обязательства. Мы занимаем твердую позицию и сотрудничаем со всеми в деле осуществления целей и выполнения поставленных задач.

Мы вновь заявляем здесь о нашей твердой позиции в отношении расистского режима Южной Африки и израильского сионистского колониалистского режима в Палестине и нарушении ими деклараций прав и приверженности достойных отношений между людьми. Мы осуждаем их упорное движение в том же направлении и мы предупреждаем их, что история безжалостна к тем, кто не учитывает исторический опыт. Суть исторического опыта и уроков истории заключается в том, чтобы смотреть вперед, а не оглядываться назад. Те, кто обращает свой взор в прошлое, как эти два режима, отстанут от времени, которое уйдет вперед, оставив им их бремя. Те, кто не видит тесной связи между двумя расистскими режимами, должны узнать о степени их прямого и косвенного сотрудничества в самых важных и конкретных областях. Они должны рассмотреть действия сионизма против арабского народа Палестины и даже против цветных евреев из Африки, и даже из самих Соединенных Штатов. Они должны понять, какую позицию

(Г-н Шихаби, Саудовская Аравия)

занимает сионизм, поскольку он находится в первых рядах тех, кто проводит расовую дискриминацию. Правительство хранителя двух святых мест, короля Фахда, поддерживало и подтвердило все позиции Организации Объединенных Наций в отношении независимости Намибии и сохранения ее ресурсов. Оно поддерживает Совет Организации Объединенных Наций по Намибии во всех его усилиях и осуждает агрессию Южной Африки против соседних государств и рассматривает ее как агрессию против Устава Организации Объединенных Наций. Мы призываем полностью осуществить соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций, включая те, в которых содержится призыв к санкциям. Оно показывает параллели между двумя режимами в Претории и Тель-Авиве и призывает международное сообщество принять все возможные меры для того, чтобы правила, изложенные в Уставе, были действенными в отношении международных отношений.

Я заканчиваю свое выступление цитатой из доклада Специального комитета по Намибии:

"Специальный комитет вновь заявляет о своей убежденности в том, что режим апартеида Южной Африки несет ответственность за создание положения, серьезно угрожающего международному миру и безопасности ...". (A/43/23 Часть V, пункт 6)

Разве не должны мы также серьезно, как это делает Специальный комитет, подойти к угрозе, которую представляет ситуация в Намибии для международного мира и безопасности, пока эта угроза не воплотилась в реальность, за которую придется платить очень дорогой ценой*.

Г-н АКЦИН (Турция) (говорит по-английски): Генеральная Ассамблея вновь призвана рассмотреть положение в Намибии – вопрос, который представляет собой уникальную ответственность для Организации Объединенных Наций. Нынешняя дискуссия подтверждает важность, которую придает международное сообщество этой животрепещущей проблеме.

В резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, принятой десять лет назад, Совет Безопасности одобрил всеобъемлющий план для предоставления независимости Намибии – план, который был официально принят Южно-Африканской Республикой и получил полную поддержку международного сообщества. В плане содержалось подробное расписание

* Г-н Рана (Непал), заместитель Председателя, занимает место Председателя.

предоставления независимости и предусматривалось образование Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ) для обеспечения скорейшего предоставления независимости Намибии на основе свободных и честных выборов под наблюдением Организации Объединенных Наций.

У нас вызывает большое негодование тот факт, что, несмотря на это положение, Намибия продолжает оставаться под незаконной оккупацией Южной Африки и что намибийский народ до сих пор не смог осуществить свое неотъемлемое право на самоопределение. Учитывая, что международное сообщество при посредничестве Генерального секретаря смогло урегулировать все оставшиеся проблемы, связанные с осуществлением резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, нет никаких оправданий тактике проволочек, которую Южная Африка проводит с 1978 года вопреки международному праву.

Тем не менее процесс предоставления независимости Намибии сейчас вступает в новую и важную фазу. Мое правительство воодушевлено позитивным развитием событий, которые произошли в последнее время в этой области, и соглашениями, которые были достигнуты. Мы приветствуем прекращение огня 10 августа 1988 года в качестве очень важного первого шага в правильном направлении. Мы искренне надеемся, что это событие приведет к предоставлению независимости народу Намибии путем осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности без дальнейшего промедления. Сохраняется непосредственная ответственность Организации Объединенных Наций за Намибию, даже несмотря на то, что она не принимала участия в недавних переговорах, связанных с предоставлением независимости Намибии. Организация Объединенных Наций должна и впредь занимать активную позицию и проявлять бдительность до тех пор, пока народ Намибии не получит власть на основе свободных и честных выборов под ее наблюдением и контролем. На этом фоне мы считаем, что деятельность Совета по Намибии в предстоящий период приобретет особую значимость. Совет должен занять активную позицию и проявлять бдительность в его усилиях, предпринимаемых от имени народа Намибии, до тех пор, пока ему не будет предоставлена подлинная независимость.

До тех пор пока намибийский народ не сможет осуществить свое право на самоопределение и независимость, до тех пор пока расистский режим Претории продолжает свою незаконную оккупацию, в этом регионе не может быть стабильности или подлинного мира.

(Г-н Аксин, Турция)

Турецкая нация всегда выражала чувство солидарности с намибийским народом в его героической борьбе за национальную независимость под руководством Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО) – единственного и подлинного представителя намибийского народа. Мы глубоко уважаем терпение и мудрость, проявляемые СВАПО в этой борьбе.

Решение правительства Турции принять семинар Организации Объединенных Наций по международной ответственности за независимость Намибии, проведенный в марте этого года в Стамбуле, явилось выражением нашей непоколебимой поддержки справедливого дела достижения Намибией независимости.

Законные чаяния намибийского народа на свободу и национальный суверенитет нашли отражение в Стамбульской декларации. Призыв к действиям, с которым обратились на этом семинаре, содержит рекомендации мобилизовать совместные усилия международного сообщества в поддержку незамедлительного предоставления независимости Намибии; принять конкретные меры, направленные на то, чтобы положить конец незаконной оккупации Намибии Южной Африкой; активизировать все формы безотлагательной поддержки борьбе намибийского народа за национальное освобождение под руководством СВАПО.

В обсуждениях на этом семинаре вновь прозвучала глубокая обеспокоенность международного сообщества положением в Намибии и препятствиями, которые создаются на пути осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Было повторено, что скорейшее урегулирование намибийского вопроса в соответствии с резолюцией 435 (1978) не только позволит избежать новых страданий и отчаяния для жителей территории, но также внесет существенный вклад в дело восстановления стабильности, мира и безопасности на всем юге Африке.

Правительство Турции поддерживает выводы семинара в Стамбуле и, учитывая то, что все нерешенные вопросы, связанные с осуществлением резолюции 435 (1978) были урегулированы, подтверждает острую необходимость перейти к незамедлительному осуществлению этой резолюции.

Я хотел бы выразить признательность моего правительства неустанным и умелым усилиям Генерального секретаря, направленным на обеспечение скорейшего осуществления резолюции 435 (1978). Его недавний визит в Южную Африку и Анголу является полезным шагом в этом направлении. Власти Южной Африки были информированы о том, что Организация Объединенных Наций начала использовать административный механизм для размещения Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ) в Намибии. Мы даем высокую оценку дипломатической деятельности Генерального секретаря по преодолению тех препятствий, которые возникают на пути осуществления плана Организации Объединенных Наций.

Прежде чем закончить свое выступление, я хотел бы повторить, что правительство Турции полностью поддерживает все усилия по обеспечению независимости Намибии. Чтобы проявить свою солидарность со справедливым делом Намибии, Турция будет голосовать за проект резолюции, представленный для нашего рассмотрения. В качестве члена - основателя Совета Организации Объединенных Наций по Намибии моя страна будет и впредь поддерживать все усилия, направленные на выполнение своих функций, порученных ему в качестве законного Управляющего органа для Намибии.

Африканские страны вели долгую борьбу за достижение самоопределения и независимости. К сожалению, Намибия является последним очагом в отжившей системе. С этим нельзя примириться. Намибия должна быть независимой. Турция была и останется твердым сторонником священного дела намибийского народа.

Г-н ШАХ НАВАЗ (Пакистан) (говорит по-английски): Вопрос о Намибии рассматривается Организацией Объединенных Наций в течение сорока двух лет, он был включен в повестку дня на ее первой сессии в 1946 году. Одна чрезвычайная сессия и три специальных сессий Генеральной Ассамблеи были созваны для обсуждения этого важного вопроса.

Организация Объединенных Наций заняла принципиальную и решительную позицию по вопросу о Намибии, которая заключается в том, что народ Намибии должен получить право на свое самоопределение и независимость в рамках объединенной Намибии в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и надлежащими резолюциями Генеральной Ассамблеи.

Организация Объединенных Наций также подтвердила как в Совете Безопасности, так и на Генеральной Ассамблее, что переход Намибии к независимости должен произойти при сохранении территориальной неприкосновенности страны, включая Уолфиш-Бей и острова Пенгуин и другие прибрежные острова, которые являются неотъемлемой частью Намибии, и что любые действия Южной Африки по аннексии этих территорий являются незаконными и недействительными.

Эта позиция была подтверждена Организацией африканского единства, движением неприсоединения и Организацией Исламская конференция на самом высоком уровне. Поэтому вопрос уже давно прошел этап обсуждений и прений. На сорок третьей сессии Генеральная Ассамблея должна предпринять решительные твердые действия для немедленного осуществления права Намибии на независимость.

Вопрос о Намибии – это вопрос о деколонизации, который должен быть разрешен путем подлинного осуществления неотъемлемого права на самоопределение народа Намибии в соответствии с буквой и духом резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 1960 года. Рамки для независимости Намибии имеются в положениях резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, которую одобрили все непосредственно заинтересованные стороны.

Последние события позволяют испытывать некоторый оптимизм в отношении осуществления резолюции 435 (1978). В отношении ведущихся переговоров между Анголой, Кубой и Южной Африкой при посредничестве Соединенных Штатов г-н Хелмут Ангула, постоянный наблюдатель Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО) при Организации Объединенных Наций, в своем выступлении на Генеральной Ассамблее вчера высказал мнение о том, что при наличии доброй воли имеется реальная возможность урегулировать конфликт в юго-западной части Африки.

(Г-н Шах Наваз, Пакистан)

Тем не менее моя делегация хотела бы подчеркнуть, что международное сообщество должно избегать самоуспокоенности в своих отношениях с Южной Африкой. Прошлый послужной список Претории не вызывает доверия к ее обещаниям. Хотя у международного сообщества могут быть, вероятно, основания для того, чтобы приветствовать недавние признаки прогресса, необходимо оставаться бдительными.

В своем заявлении вчера постоянный наблюдатель СВАПО при Организации Объединенных Наций также заявил, что режим Претории печально известен своей недобросовестностью и высокомерием. Он напомнил нам о том, что в прошлом режим Претории не отказался от мандата над Намибией, как этого требовала Организация Объединенных Наций, и об игнорировании плана независимости Намибии Организации Объединенных Наций, на который он ранее согласился. Неудивительно, что необычная задержка с осуществлением соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций в отношении независимости Намибии заставила его заявить, что народ Намибии поистине является собственным освободителем и в этом контексте любые действия международного сообщества являются помощью его законной борьбе.

Глубокую обеспокоенность вызывает то, что положение в самой Намибии резко отличается от событий в дипломатической области. Режим Претории активизировал свои репрессивные меры против народа Намибии. Убийства неповинных гражданских лиц, разграбление имущества, задержание и пытки стали все более широко применяться в последние недели. По сообщениям, Претория также активизировала свое военное присутствие на территории, в частности, в северной Намибии, где в настоящее время размещены 50 000 южноафриканских военнослужащих. Также из сообщений следует, что южноафриканская оккупационная армия осуществляет зловещую кампанию в деревнях, собирая информацию о номерах удостоверений личности, адресах и политических связях намибийцев.

Новая волна репрессий и запугивания заставила многих намибийцев искать убежища в Анголе. Народная организация Юго-Восточной Африки сообщила, что сотни намибийцев ежедневно ищут убежище в ее центрах в Анголе.

10 ноября 1988 года Председатель Совета Организации Объединенных Наций по Намибии выступил с заявлением, в котором Совет решительно осудил режим Претории за его репрессии в отношении намибийского народа, беспрецедентную милитаризацию территории и так называемую регистрацию голосующих, направленную на то, чтобы навязать намибийскому народу, отдельным лицам и группам подчинение интересам

Претории. Совет привлек внимание международного сообщества в срочном порядке к этой опасной ситуации и подчеркнул настоятельную необходимость внимательно контролировать деятельность Претории в Намибии. Также был призыв о немедленном прекращении последней волны репрессий в отношении намибийского народа и насильственной регистрации голосующих южноафриканской армией.

С учетом последних действий Претории в Намибии необходимость постоянной бдительности со стороны международного сообщества более чем очевидна. Политическое и дипломатическое давление на Преторию должно быть сохранено, для того чтобы обеспечить ситуацию, при которой ведущиеся переговоры открыли дорогу для осуществления резолюции 435 (1978).

(Г-н Шах Наваз, Пакистан)

Пакистан на каждом форуме заявляет о своей решительной поддержке незамедлительного предоставления независимости Намибии. Только в прошлом месяце моя страна вновь продемонстрировала неизменную солидарность с народом Намибии в его борьбе за независимость. Президент Пакистана в послании, опубликованном 27 октября этого года по случаю празднования Недели солидарности с Намибией, заявил следующее:

“Расистский режим меньшинства Южной Африки продолжает незаконную оккупацию Намибии, осуществляя политику угнетения, принуждения и терроризма, грубо нарушая тем самым принципы и цели Устава Организации Объединенных Наций

В своих попытках подавить освободительные силы, борющиеся под несгибаемым руководством Народной организации Юго-Западной Африки, режим Претории прибегает также к неприкрытым актам агрессии против соседних государств. Такая политика свидетельствует о полном пренебрежении Претории к требованию международного сообщества о незамедлительном предоставлении независимости Намибии”.

Президент вновь подтвердил также безоговорочную приверженность Пакистана делу освобождения юга Африки и заверил, что Пакистан не пощадит сил для того, чтобы обеспечить безотлагательное достижение народом Намибии столь долгожданной цели – национальной независимости.

Моя делегация хотела бы вновь заявить о солидарности правительства и народа Пакистана со свободолюбивым народом Намибии и о нашей неуклонной поддержке Народной организации Юго-Западной Африки, единственного и законного представителя намибийского народа. Мужество и решимость СВАПО, проявленные ею в руководстве борьбой намибийского народа, вызывают наше уважение. Мы хотели бы воздать должное СВАПО за те жертвы, которые она понесла в боях, и за прозорливость и стремление к сотрудничеству, проявленные ею в политической и дипломатической областях. Правительство и народ Пакистана приветствуют героизм намибийского народа и заявляют о своей неуклонной поддержке дела независимости Намибии.

Я хотел бы также вновь заявить и о решительной поддержке Пакистаном народа Южной Африки в его борьбе за достоинство, свободу и справедливость. Нет ничего более отвратительного для человека, чем система, основанная на расовой дискриминации. Апартеид – это жестокая и порочная система и преступление против

(Г-н Шах Наваз, Пакистан)

человечества. Пакистан будет и впредь на стороне несгибаемого народа Южной Африки до тех пор, пока апартеид не будет ликвидирован и расовая дискриминация не уничтожена*.

В заключение я хотел бы выразить от имени моей делегации глубокую признательность Генеральному секретарю за его твердую приверженность делу независимости Намибии. Мы хотели бы поблагодарить его за неустанные усилия, направленные на обеспечение независимости Намибии, и мы надеемся, что придет тот день, когда его неутомимая деятельность увенчается успехом.

Г-н ДЖУДИ (Алжир) (говорит по-французски): 29 сентября этого года Совет Безопасности рассмотрел вопрос о положении в Намибии и выразил свою серьезную обеспокоенность в связи с тем, что 10 лет спустя после принятия резолюции 435 (1978) она все еще не выполнена. Генеральная Ассамблея возобновила сейчас рассмотрение этой проблемы деколонизации, в решении которой она играет исключительную роль, поскольку в Намибии наносится ущерб авторитету Организации Объединенных Наций. В связи с этим мы рассматриваем эти прения не как возможность поразмышлять о последствиях нашего общего провала, который имел место, а скорее, как возможность провести критический анализ, с тем чтобы придать импульс нашим усилиям по незамедлительному и безоговорочному предоставлению независимости Намибии. Таким образом, есть истины, которые следует повторять и повторять, и есть маневры, которые необходимо предотвратить.

Намибийский народ героически сражается за свое освобождение и восстановление своей независимости под руководством своего единственного законного представителя — Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО). Это правое дело, это борьба за свободу намибийского народа; его невозможно победить, и никакие политические интриги не могут сделать его вечным заложником. Речь идет также о непосредственной ответственности Организации Объединенных Наций в отношении Намибии. Историческое решение Генеральной Ассамблеи, принятое в 1966 году, требовало положить конец аннексионистским устремлениям Претории в отношении этой территории; и постоянные усилия Ассамблеи подтверждают всеобщую решимость заставить Южную Африку покинуть намибийскую территорию, которую она незаконно оккупирует.

* Председатель вновь занимает место Председателя.

(Г-н Джуди, Алжир)

Кроме того, в 1978 году Совет Безопасности, приняв резолюцию 435 (1978), определил конкретные пути и средства для достижения Намибией независимости. Генеральный секретарь, который неоднократно заявлял о том, что все условия осуществления этого решения должны быть выполнены, и провозглашал полную готовность СВАПО сделать это, тем самым давно разоблачил тактику проволок режима Претории в том, что касается ее ответственности.

Наконец, мы должны упомянуть о безнаказанности южноафриканского режима, который отказывается выполнять многочисленные решения Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности в отношении Намибии, безнаказанности, которая дала ему основания считать, что он вправе продолжать свою репрессивную политику в отношении намибийского народа и проводить политику агрессии и дестабилизации на юге Африки.

Поскольку призыв к введению санкций в ответ на ее многочисленные преступления находит все большее число сторонников и поскольку ее политика авантюр обернулась для нее весьма дорогостоящим предприятием, сегодня Южная Африка говорит о возможном окончательном сроке ухода из Намибии. Однако мы полагаем, что такое положение не должно вызывать у нас чрезмерного оптимизма и мы не должны ослаблять нашу бдительность и решимость. Это не означает, что мы сомневаемся в нашей коллективной способности заставить Преторию следовать нормам права, это скорее означает, что мы должны помнить об истинной природе этого режима, и не допускать поспешной, слепой эйфории, которая заставляет нас забывать недавние события.

Во-первых, система апартеида, которую международное сообщество объявило преступлением против человечества, — это режим, который сам недвусмысленно поставил себя вне закона, который попирает все наши принципы и слову которого нельзя верить.

Во-вторых, за последние десять лет нам иногда казалось, что независимость Намибии неминуема, однако на опыте мы убеждались в противоположном. События, последовавшие за принятием Советом Безопасности резолюции 435 (1978), Женевская конференция 1981 года и переговоры в Нью-Йорке в 1982 году свидетельствуют об этом и служат нам напоминанием. В настоящее время повседневной реальностью является усиление военного присутствия Южной Африки в Намибии и это противоречит заявлениям сторонников апартеида.

В-третьих, если нас убедят в том, что независимость Намибии может быть предметом "увязки" с посторонними и не относящимися к делу вопросами, а это было осуждено международным сообществом, и что неизбежно придется удовлетворить

(Г-н Джуди, Алжир)

незаконные притязания Претории, что в будущем это может поставить под угрозу международный авторитет в вопросе о Намибии.

В-четвертых, необходимо решительно отвести в сторону недавние притязания Южной Африки, которая цинично потребовала от Организации Объединенных Наций беспристрастности в отношении вопроса о Намибии.

(Г-н Джуди, Алжир)

Это еще одна новая тактика проволочек, направленная против незамедлительного и безоговорочного осуществления процесса, который не подлежит обсуждению и который был фактически принят самой Преторией.

Те, кто принял мучения во имя независимости Намибии, так же как и те, кто продолжает бороться в этой стране для достижения этой цели, четко определили, какую поддержку они ждут от международного сообщества. Выполняя свой долг солидарности, Генеральная Ассамблея должна сыграть особую роль, призывая сегодня к бдительности и активизации действий: бдительность прежде всего для того, чтобы было ясно, что политика ожидания слишком долго длилась и ничто не сделает для нас приемлемым скандальное извращение совершенно очевидных данных, связанных с проблемой Намибии; бдительность во имя обеспечения независимости Намибии, что требует безусловного выполнения резолюции 435 (1978) Совета Безопасности; бдительность для обеспечения того, что любая новая тактика проволочек незаконно оккупирующей державы влекла за собой ответные действия, включая применение всеобъемлющих обязательных санкций. Усиление активности нужно для того, чтобы борьбе за национальную независимость намибийского народа была оказана вся необходимая помощь для того, чтобы она была успешной, а также чтобы подлинный представитель, Народная организация Юго-Западной Африки, оставался единственным законным представителем намибийского народа; активизация действий, наконец, нужна для того, чтобы прямая ответственность Организации Объединенных Наций за положение в Намибии по-прежнему осуществлялась до полного выполнения ею мандата.

Таким образом, существуют поддержка и средства, позволяющие Совету Организации Объединенных Наций, который является законной административной властью на этой территории, продолжать и расширять свою роль до полного достижения независимости этой территории.

В заключение я бы хотел вновь напомнить по этому случаю о полной поддержке и неизменной солидарности Алжира с намибийским народом в его героической борьбе, которую он ведет под руководством СВАПО, во имя осуществления своих неотъемлемых прав на независимость и национальный суверенитет.

Г-н ТРЕЙКИ (Ливийская Арабская Джамахирия) (говорит по-арабски): Нет сомнения, что вопрос о Намибии является главным предметом озабоченности африканских народов и всего международного сообщества. Действительно, Намибия все еще остается под оккупацией расистского режима Южной Африки, который вот уже более сорока лет и вопреки резолюциям Организации Объединенных Наций (первая и основная из них – резолюция 2145 (XXI), которая прекратила действие мандата Южной Африки в Намибии, а также резолюция 435 (1978) и другие соответствующие резолюции Совета Безопасности) отказывается уйти с территории.

Режим Претории не довольствуется военной оккупацией территории, он также занимается грабежом ресурсов Намибии. Он притесняет народ этой территории, проводит произвольные массовые аресты, приговаривает к смерти, убивает невинных граждан – женщин, детей и стариков, закрывает школы и так далее. Несмотря на то, что международное сообщество неоднократно осуждало эту практику и использование Намибии в качестве плацдарма для агрессии против соседних суверенных государств, расисты Претории продолжают проводить политику уничтожения намибийского народа. Они используют Намибию как территорию для осуществления актов агрессии против соседних государств с целью их дестабилизации, нападая на их законные правительства, которые выступают против расизма и политики апартеида в Южной Африке.

Однако эти государства не прекращают оказывать поддержку Намибии, чтобы помочь ей добиться независимости. Африканские государства в рамках африканской солидарности, поставившие перед собой цель положить конец колониализму и поддержать силы мира, выступающие за мир и прогресс, всеми возможными материальными и моральными средствами оказывали помощь мужественному борющемуся намибийскому народу под руководством СВАПО, его национально-освободительного движения.

Моя делегация хотела бы вновь заявить о своей полной поддержке наших братьев, находящихся на переднем крае борьбы, в их историческом сопротивлении и мужестве перед лицом агрессии террористического режима Южной Африки. В то же время мы хотели бы вновь заявить о нашей полной солидарности с намибийским народом, борющимся за свободу и независимость под руководством СВАПО. Мы пользуемся этой возможностью для того, чтобы выразить нашу признательность Генеральному секретарю за его усилия по осуществлению плана Организации Объединенных Наций по предоставлению независимости Намибии. Мы приветствуем ту работу, которая была

(Г-н Трейки, Ливийская
Арабская Джамахирия)

проведена Советом Организации Объединенных Наций по Намибии и ее председателем послом Зузе, а также Специальным комитетом по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, за их терпеливые и непрерывные усилия, направленные на достижение независимости Намибией.

Действия расистского и террористического режима Претории являются абсолютным отражением поведения другого террористического и расистского режима – сионистского образования на оккупированной Палестине. Те же действия, те же преступления на территории оккупированной Палестины и те же акты агрессии, что и против африканских народов. Совершенно так же, как режим Южной Африки незаконно оккупирует Намибию, сионистский режим продолжает оккупировать Палестину, пренебрегая всеми соответствующими международными резолюциями.

Международное сообщество призвано как никогда ранее осуществлять сдерживание этих двух расистских режимов и немедленно предпринять ответственные действия для достижения Намибией независимости. Мы обязаны действовать в соответствии с Уставом и ввести политические и экономические санкции в поддержку борьбы намибийского народа за свободу и независимость.

В последние несколько месяцев мир был свидетелем начала переговоров с целью обеспечения независимости Намибии.

(Г-н Трейки, Ливийская
Арабская Джамахирия)

Мы приветствуем эти переговоры, если их подлинной задачей является независимость Намибии и сдерживание южноафриканских актов агрессии против Анголы; к сожалению, всем нам хорошо известны так называемые добрые намерения расистского режима. Кубинская кровь смешалась с ангольской кровью, и это доказывает, что народы ведут общую борьбу против расизма и сил зла и что Африка и Латинская Америка выступают вместе в этой борьбе за свободу, проявляя братскую солидарность.

Африка в долгу перед народами Латинской Америки; она никогда не забудет, что кубинский народ был рядом с ней и понес большие жертвы в защиту свободы в Африке в борьбе против расистской агрессии в Анголе. Эта борьба вынудила расистский режим в результате нанесенных ему больших поражений принять принцип переговоров, и это укрепляет нашу уверенность в том, что решение Южной Африки участвовать в переговорах вытекает не из искреннего стремления достичь мира, а связано с неоднократными поражениями, которые она понесла от кубинских и ангольских войск. Тем не менее, мы надеемся, что южноафриканский режим в результате оказываемого на него давления откажется от своей политики и примет принцип независимости Намибии и вывода войск с ее территории. Однако, поскольку этот режим упорствует в своей неприглядной политике апартеида и подавлении миллионов южноафриканцев, мы считаем, что наша борьба будет длительной и что независимость Намибии, если она будет достигнута, явится лишь одним из эпизодов в длительной борьбе, чтобы положить конец апартеиду, угрожающему всему африканскому континенту.

В заключение я вновь подтверждаю солидарность моей страны с народами "прифронтовых" государств африканского континента, в частности с народом Анголы, который вынужден противостоять зловещему, преступному режиму. Мы вновь заявляем о своей солидарности с народом южной части Африки, и мы будем стоять на их стороне до тех пор, пока Намибия не получит независимость и не будет положен конец режиму апартеида.

Г-н ДУШ САНТУШ (Мозамбик) (говорит по-английски): Я всегда мечтал о том, что к тому времени, когда Генеральная Ассамблея будет на следующий год рассматривать вопрос о предоставлении независимости Намибии, я смогу с огромным удовольствием поздравить новое правительство Намибии и народ Намибии, и особенно Народную

(Г-н Душ Сантуш, Мозамбик)

организацию Юго-Западной Африки (СВАПО). Эта мечта и эта надежда не сбываются из года в год. Вновь и вновь мы возлагали самые радужные надежды, и они были самым жестоким образом разбиты. Этот год не явился исключением – 1 ноября 1988 года уже позади.

Последние события опять бросили тень на создавшийся в южной части Африки климат и противоречат мировым ожиданиям относительно получения Намибией независимости. Из-за этих событий мы вновь оказались в ситуации, когда мы вынуждены оглянуться назад и вспомнить факты недобросовестности, нарушения торжественных обязательств и неоправданные надежды. Можно вспомнить, что, когда в 1978 году была принята резолюция 435 (1978) Совета Безопасности, был дан мощный толчок решению вопроса о самоопределении народа Намибии. Казалось, всем было ясно, что пришло время для предоставления независимости этой территории. Тем не менее, в последний момент и вопреки всяческим ожиданиям, независимость этой территории неожиданно стала вопросом отдаленного будущего, поставленного под угрозу увязывания с рядом новых посторонних элементов в качестве предварительных условий осуществления резолюции 435 (1978).

С самого начала цель включения этих элементов была очевидной и двойкой. С одной стороны, цель заключалась в использовании вопроса независимости Намибии в качестве обменного товара для удовлетворения политических и стратегических интересов; с другой стороны, она предусматривала увековечение оккупации и разграбление природных ресурсов Намибии. Таким образом, можно задаться вопросом, не являемся ли мы по истечении 10 лет свидетелями повторения аналогичной тактики? Может также возникнуть справедливый вопрос, не являемся ли мы свидетелями начала еще одного тупика в вопросе предоставления независимости Намибии.

Хотя оккупационный режим апартеида на словах по-прежнему продолжает выражать свою приверженность осуществлению резолюции 435 (1978) Совета Безопасности о предоставлении независимости Намибии, одновременно он предпринимает шаги, не соответствующие духу проходящего диалога. Действительно, южноафриканский режим по-прежнему осуществляет политику наращивания военного потенциала на незаконно оккупируемой территории Намибии, что, безусловно, может подорвать переговоры. Расисты Южной Африки преуспели как в деле выигрывания времени, так и в невыполнении

(Г-н Душ Сантуш, Мозамбик)

торжественных обязательств, даже когда эти обязательства принимаются на самом высоком уровне. Комитет по Нобелевским премиям должен учредить особую награду и вручить ее исключительно режиму Претории за это достижение.

Как мы неоднократно заявляли, присутствие кубинских войск в Анголе не является и никогда не являлось препятствием на пути предоставления независимости Намибии. Будет правильным обратное утверждение. Незаконная оккупация Намибии расистской Южной Африкой является угрозой суверенитету и территориальной целостности Народной Республики Ангола. Фактически кубинцы были приглашены помочь защитить независимость Анголы от агрессии Южной Африки. С 1975 года расисты Южной Африки неоднократно пересекали границу между Анголой и Намибией и совершали акты агрессии против Анголы. Нет никакой официальной информации в подтверждение утверждения о том, что кубинцы когда-либо пересекали южную границу Анголы.

Кроме того, нет таких фактов истории, свидетельствующих о том, что режим апартеида когда-либо выражал желание предоставить независимость народу Намибии. Наоборот, факты свидетельствуют о том, что в 1946 году Южная Африка пыталась включить Намибию в свою территорию в качестве одной из провинций. Однако это попытка провалилась из-за того, что международное сообщество подавляющим большинством голосов и своевременно ее отвергло.

Вновь следует напомнить о том, что расистское управление Намибией со стороны Южной Африки было отменено в 1966 году, когда Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 2145 (XXI), прекратившую действие мандата Южной Африки в отношении этой территории. Следует отметить, что Южная Африка не выполнила эту резолюцию. Напротив, со времени ее принятия она пошла по пути открытого вызова всему международному сообществу. Во время принятия этой резолюции кубинских войск в Анголе не было. Ангола находилась в руках Португалии, еще одного режима, дружественного апартеиду. Независимость Анголы все еще оставалась сокровенной мечтой. Никто тогда не знал, что она осуществится через девять лет. В то время она еще оставалась отдаленной целью.

Кроме того, когда в 1978 году была принята резолюция 435 (1978), кубинские войска находились в Анголе уже почти три года по приглашению ее законного правительства и в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций для оказания помощи ввиду военного вторжения Южной Африки. Следует отметить, что в этой резолюции данная проблема не упоминалась именно потому, что этот элемент не имел никакого отношения к процессу независимости Намибии. Ни расистская Южная Африка, ни ее друзья не только не упоминали об этом, и даже не намекали на это.

Вот почему мы не можем понять причины, лежащие в основе концепции увязки. Если здесь и есть какая-либо взаимосвязь, то это взаимосвязь между угрозами расистской Южной Африки суверенитету Народной Республики Анголы и неотъемлемым правом ее народа на самооборону с использованием всех находящихся в его распоряжении средств, включая помощь дружественной страны. Сторонники увязки, по-видимому, так одержимы идеей безопасности системы апартеида, что забывают даже делать вид, будто они в равной степени озабочены сохранением безопасности других государств и народов этого региона – в данном случае Анголы и ее народа.

Не может быть никаких сомнений в отношении того, кто блокирует путь к независимости Намибии. То обстоятельство, что Ангола и Куба согласились сесть за стол переговоров с расистским южноафриканским режимом само по себе не является свидетельством открытого или подразумеваемого признания так называемой увязки. Напротив, оно ясно демонстрирует чувство высокой политической зрелости и доброй воли. Оно представляет собой ясное проявление политической приверженности Анголы и Кубы стремлению сделать все от них зависящее, чтобы содействовать поискам решения

(Г-н Душ Сантуш, Мозамбик)

вопроса о независимости Намибии, гарантировать безопасность Анголы и обеспечить мир в регионе. Поэтому трудно удержаться от желания воздать заслуженную дань Анголе и Кубе за проявленную ими дипломатическую гибкость, мужество и чувство ответственности.

Народная Республика Мозамбик на данном этапе хотела бы вновь заявить о своей полной поддержке идеи продолжения этого диалога, ибо она твердо уверена, что он является уникальной возможностью прекращения растущих страданий народов этого региона в целом и Анголы и Намибии в частности. В этом контексте международное сообщество призвано оказать давление на расистский режим Южной Африки, с тем чтобы заставить его не только добросовестно вести переговоры, но также и полностью и незамедлительно выполнить любые уже имеющиеся или будущие договоренности или соглашения.

В прошлом Намибия неоднократно использовалась в качестве плацдарма для ведения агрессивных войн против соседних стран и для оккупации Анголы. Фактически оккупация юга Анголы была прекращена лишь недавно, после достижения соглашения по этому вопросу между Анголой, Кубой и расистской Южной Африкой. Эти соглашения стали возможны лишь после того, как расисты потеряли свое военное превосходство в Анголе, потерпев сокрушительное поражение от ангольских и кубинских войск.

Сегодня мы являемся свидетелями попытки использования этой территории как предлога для вмешательства во внутренние дела Анголы. Определенные силы предпринимают усилия, направленные на навязывание ангольскому народу условий решения собственного внутреннего вопроса – прекращения войны в своей стране. Предлагается новая увязка. Есть ли какие-либо средства, способные удовлетворить ненасытную жажду увязок и являющиеся достаточно мощными, чтобы разорвать эту цепь увязок?

Мы понимаем, что это часть тщательно разработанной стратегии, направленной на то, чтобы отвлечь внимание международного сообщества от сути данной проблемы. В этой связи предпринимаются усилия для того, чтобы побудить общественность сконцентрировать внимание на положении в Анголе и обвинить ее в задержке или неуспехе заключения соглашения о независимости Намибии. Вот почему мы являемся

(Г-н Душ Сантуш, Мозамбик)

свидетелями отвлечения внимания от проблемы, связанной с незаконной оккупацией Намибии Южной Африкой, и переключения его на так называемый конфликт в Анголе, в результате чего на законное правительство этой страны возлагается вина за продолжение конфликта, разжигаемого теми же самыми кругами.

Однако правда слишком хорошо известна. Она становится очевидной в результате усиления репрессий и убийств в Намибии, подавления свободы печати и объявления вне закона деятелей и организаций, борющихся против апартеида, поддержки марионеточного режима в качестве альтернативы независимости Намибии и продолжающегося наращивания военного присутствия в этой территории. Нельзя постоянно обманывать народ. Ему известно, кто повинен в отказе народу Намибии в его неотъемлемом праве на самоопределение.

Позвольте закончить выступление, вновь выразив восхищение моей страны мужественным народом Намибии и особенно Народной организацией Юго-Западной Африки (СВАПО), его единственным законным представителем, заявив об их поддержке в борьбе за независимость их родины. Намибия станет независимой скорее рано, чем поздно. Борьба продолжается.

Г-жа ДИАЛЛО (Сенегал) (говорит по-французски): Двенадцать лет назад, в 1976 году, в Дакаре, Сенегал, была проведена одна из первых международных конференций по вопросу о Намибии. Вслед за ней последовала Всемирная конференция солидарности с борьбой народа Намибии и Международная конференция по Намибии, проведенные в Париже соответственно в сентябре 1980 года и апреле 1983 года, а после них международные конференции в 1986 году в Брюсселе и Вене по тому же вопросу.

Что касается Генеральной Ассамблеи, то она регулярно обсуждает вопрос о Намибии с момента создания Организации Объединенных Наций.

Вся эта деятельность на различных международных форумах и в рамках Организации Объединенных Наций является свидетельством того, что международное сообщество постоянно проявляет несомненный интерес и внимание к вопросу о Намибии. Следует также признать, что это, к сожалению, свидетельствует о том, что государства, несущие ответственность за решение этой проблемы, еще не продемонстрировали ту же политическую волю, которая так необходима для принятия вызова, брошенного международному сообществу Южной Африкой.

(Г-жа Диалло, Сенегал)

Прошло двадцать два года с тех пор, как Генеральная Ассамблея в своей резолюции 2145 (XXI) от 27 октября 1966 года прекратила действие мандата Южной Африки в отношении Намибии.

И 29 сентября 1978 года Совет Безопасности единодушно утвердил план урегулирования намибийского вопроса, который содержится в его резолюции 435 (1978) и который пользуется поддержкой всего международного сообщества. Однако до сегодняшнего дня режим Претории вопреки авторитету и воле нашей всемирной Организации и ее основного органа, ответственного за поддержание международного мира и безопасности, продолжает незаконную оккупацию территории Намибии.

В период, когда Организация Объединенных Наций в результате внезапного возрождения пользуется все большим авторитетом в умах и сердцах народов, которые создали эту Организацию и которые, наконец решили обеспечить, чтобы она играла роль, предназначенную ей ее отцами-основателями, ни одна из проблем не может быть серьезней.

Положение в Намибии, являющееся самым ярким примером попытки вопреки ходу истории увековечить устаревшее колониальное наследие, ставит под сомнение цели и принципы нашей Организации. Хотя существует план Организации Объединенных Наций по урегулированию намибийского вопроса и остающиеся вопросы технического и оперативного характера решены, согласно выводам Генерального секретаря нашей Организации, Южная Африка привнесла концепцию увязки, связывая осуществление резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, а таким образом и независимость Намибии с выводом кубинских войск из Анголы.

Генеральная Ассамблея, Движение неприсоединения, Организация африканского единства и Совет Безопасности Организации Объединенных Наций категорически отвергли включение любых посторонних элементов в план Организации Объединенных Наций, касающийся независимости Намибии. Вопреки этому единодушному мнению международного сообщества, Южная Африка по-прежнему безнаказанно продолжает свои попытки увековечить свое расистское господство над территорией Намибии, усиливает репрессии и пытается узаконить так называемое временное правительство, которое Совет Безопасности объявил незаконным, недействительным и не имеющим юридической силы.

Объективный анализ истории намибийского вопроса показывает, что для того, чтобы задержать получение Намибией независимости, Южная Африка прибегала к тактике и маневрам проволочек – искусству, в котором Южная Африка преуспела. Тем не менее, необходимо напомнить, что намибийский вопрос является главным образом и в основном проблемой деколонизации, которая должна быть урегулирована мирным путем в духе Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам (резолюция 1514 (XV)).

Однако вопреки Уставу Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека, сороковую годовщину которой мы отмечаем в этом году, и Декларации, содержащейся в резолюции 1514 (XV), расистский режим Претории продолжает действовать вразрез элементарным принципам международного права, международной моралью и идеями мирного сосуществования народов и стран.

Сенегал пользуется этой возможностью, чтобы вновь решительно и недвусмысленно осудить продолжающуюся незаконную оккупацию Южной Африкой территории Намибии и ее упорные попытки увековечить свое расистское и военное господство посредством насаждения на территории отвратительной и бесчеловечной системы апартеида с помощью многочисленных законов подавления и насильственного призыва молодых намибийцев в южноафриканские силы подавления и дестабилизации.

Совет Организации Объединенных Наций по Намибии, который является законным административным органом для международной территории Намибии вплоть до получения ею независимости и членом которого моя страна имеет честь быть, никогда не упускал возможности в ходе международных конференций, совещаний, симпозиумов, встреч за круглым столом, в ходе проведения дней и недель солидарности и общих обсуждений, чтобы привлечь внимание к настоятельной необходимости безотлагательного осуществления согласованного плана урегулирования, который получил одобрение в резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

Долг стран и народов, которые верят в свободу, человеческие ценности и права человека, помогать мужественному намибийскому народу вести героическую борьбу за свое освобождение от колониального ига и обретение своей независимости и чести под руководством Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО), его единственного и законного представителя. Долг этих народов и стран способствовать завершению освобождения Африки, на юге этого региона, а именно Намибии, от безжалостного разграбления ее ресурсов и беспрецедентного колониального господства Южной Африки, противоречащего всем резолюциям и решениям Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи по этому вопросу.

Борьба, ведущаяся на нескольких фронтах борцами за свободу и справедливость в Намибии, заслуживает полной поддержки всех государств, которые хотят добиваться реализации благородных целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций.

(Г-жа Диалло, Сенегал)

От имени Сенегала я хотел бы подтвердить нашу активную солидарность со СВАПО, лидеры которой еще раз продемонстрировали свое большое чувство исторической ответственности, официально заявив, что их организация готова подписать и выполнить соглашение с Южной Африкой о прекращении огня с тем, чтобы проложить путь к осуществлению резолюции Совета Безопасности 435 (1978).

В заявлении, распространенном 29 сентября 1988 года, в десятую годовщину принятия резолюции 435 (1978), члены Совета Безопасности единогласно выразили серьезную озабоченность по поводу того, что по прошествии столь долгого времени после принятия резолюции намибийский народ все еще не может осуществить свое право на самоопределение и обрести независимость. Они настоятельно призвали Южную Африку немедленно выполнить решения и резолюции Совета Безопасности, в частности резолюцию 435 (1978), и сотрудничать с Генеральным секретарем в целях ее немедленного, полного и окончательного осуществления.

Эта печальная десятая годовщина, которую мы отмечаем в этом году, могла бы иметь положительный аспект: она могла бы оказаться плодотворной, если бы этот период, когда мы подводим итоги, стал также периодом практических действий. Она могла бы стать прекрасной возможностью, если бы в этот период обновления Организации Объединенных Наций, в уникальный период в ее богатой событиями истории, Организация решила бы предпринять позитивные действия для обеспечения осуществления законных чаяний страдающего народа. Поэтому мы надеемся, что этот процесс обновления благотворно скажется на решении вопроса о Намибии, с тем чтобы Намибия наконец смогла присоединиться к семье свободных и независимых стран без дальнейших отлагательств.

По нашему мнению, резолюция 435 (1978) Совета Безопасности по-прежнему является идеальными рамками для мирного урегулирования намибийского вопроса. Ее полное осуществление без предварительных условий, потребует большей решимости со стороны международного сообщества, и, в частности, государства-члены, несущие особую ответственность, должны усилить давление на режим Претории.

(Г-жа Диалло, Сенегал)

Мы также должны поддержать активные усилия Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и его коллег, а также тех членов Совета Организации Объединенных Наций по Намибии, чью выдающуюся приверженность, самоотверженность и готовность я с удовлетворением отмечаю от имени президента Республики Сенегал Абду Диуфа, который выражает им свою признательность и снова призывает их к достижению победы в справедливом деле братского намибийского народа.

В период разрядки напряженности, когда мир в конечном счете вступил на путь переговоров, разума и здравого смысла, у Генеральной Ассамблеи, как мы считаем, появилась соответствующая возможность подтвердить свою твердую решимость, с тем чтобы план урегулирования Организации Объединенных Наций был безотлагательно принят и народ Намибии смог, наконец, осуществить свое неотъемлемое право на самоопределение и подлинную национальную независимость под руководством Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО). Таким образом, Ассамблея будет способствовать делу мира и будет действовать в соответствии с общей волей членов сообщества государств в целях прекращения невообразимых страданий этого народа-мученика.

Сенегал, со своей стороны, в тесном сотрудничестве со всеми странами, выступающими за мир, справедливость и свободу, готов подтвердить свою приверженность этому делу, поскольку, как справедливо указал Генеральный секретарь во время недавнего празднования Недели солидарности с народом Намибии и его освободительным движением, независимость Намибии ожидали слишком долго.

Г-н ПЕИЧ (Югославия) (говорит по-английски): В начале своего выступления я хотел бы присоединиться к тем, кто воздал должное Джавахарлалу Неру, одному из великих государственных деятелей Индии и современности, одному из основателей движения неприсоединения, в связи со столетием со дня его рождения. Его наследие не потеряет ценности и в будущем не только в его родной Индии, но также и во всем мире, среди тех, кто был вдохновлен его примером в борьбе за деколонизацию, самоопределение, свободу и независимость.

В этом году, как и неоднократно в прошлом, положение в Намибии является одним из наиболее важных пунктов политической повестки дня Генеральной Ассамблеи. Свидетельством тому являются также недавно закончившиеся общие прения. Вновь было подтверждено, что многолетняя оккупация Намибии и политика апартеида и

дестабилизации "прифронтовых" государств, проводимая режимом Южной Африкой, превратила южную часть Африки в один из самых взрывоопасных очагов кризисов современного мира; что независимость Намибии – это не только вопрос деколонизации, но и прежде всего вопрос поддержания мира и международной безопасности; что это не только африканская, но и глобальная проблема.

Международное сообщество прежде всего через посредство Организации Объединенных Наций, приложило много сил к тому, чтобы найти решение этой проблемы. Многочисленные органы нашей всемирной Организации занимаются различными аспектами вопроса о Намибии. Несмотря на это и на тот факт, что Организация Объединенных Наций более чем 20 лет назад взяла на себя прямую ответственность за осуществление независимости Намибии, эта территория по-прежнему находится под жестокой оккупацией Южной Африки и намибийский народ лишен своего неотъемлемого права на самоопределение.

Говоря о сегодняшней Намибии, мы видим сложную двойкость ее положения: отрицательный опыт прошлого и надежда на лучшее будущее. Прошло десять лет с момента принятия резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, но выработанный в то время план независимости Намибии до сих пор не осуществлен. Около месяца назад Совет Безопасности отметил эту годовщину, то же самое сделали и министры иностранных дел неприсоединившихся стран на своей очередной встрече в начале очередной сессии Генеральной Ассамблеи. В обоих этих случаях стала очевидной убежденность в том, что план Организации Объединенных Наций является единственными универсально приемлемыми рамками для обеспечения независимости Намибии, что этому плану нет альтернативы и что осуществлять его нужно немедленно и безотлагательно.

Тот факт, что план остается невыполненным вот уже в течение целого десятилетия, неблагоприятно сказался на авторитете и признании нашей всемирной Организации. Организация не смогла предупредить маневры расистского режима Южной Африки, который, проявляя неуступчивость и настаивая на неуместных и не относящихся к делу вопросах, свела на нет все попытки, направленные на осуществление плана Организации Объединенных Наций. К сожалению, это стало возможным ввиду отсутствия необходимой политической доброй воли со стороны некоторых международных факторов оказать давление на Преторию и принять адекватные меры, предусмотренные в Уставе, для достижения этой цели.

Тем не менее сегодня наблюдается иной проворот событий. В последнее время мы являемся свидетелями динамичных, важных событий на мировой арене. Открываются более широкие перспективы для урегулирования нерешенных вопросов в международных отношениях. Процесс переговоров и достижения соглашений получил новый стимул. Такие признаки есть и в вопросе о Намибии. Здесь я имею в виду четырехсторонние переговоры по этому вопросу. Югославия приветствует эти усилия. Мы надеемся и ожидаем, что они откроют дорогу к скорейшему осуществлению резолюции 435 (1978) и что в ближайшее время Намибия обретет свою долгожданную независимость.

Однако мы не должны упускать из виду тот факт, что в прошлом наши надежды на то, что в ближайшее время оккупации Намибии будет положен конец, зачастую не сбывались. Очень часто расистский режим Претории находил предлог, чтобы разрушить надежды мировой общественности. Однако на этот раз международное сообщество и Организация Объединенных Наций вряд ли допустят еще один провал и разочарование.

Поэтому необходимо продолжать оказывать постоянное и эффективное давление на Южную Африку до тех пор, пока не начнется подлинный процесс деколонизации Намибии. Югославия считает, что для достижения этой цели должны быть приняты все необходимые меры, включая введение всеобъемлющих обязательных санкций согласно Главе УП Устава Организации Объединенных Наций. Неспособность ввести санкции лишь помогла режиму Претории в его попытках сохранить оккупацию Намибии и увековечить свою отвратительную политику апартеида.

Совет Безопасности обязан обеспечить выполнение резолюции 435 (1978). В не столь отдаленном прошлом Совет продемонстрировал, что он может действовать эффективно и единодушно. Мы считаем, что эффективность и единодушие возобладают также и в отношении Намибии. Следующим шагом должно быть направление Группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период (ЮНТАГ) и начало ее работы. Я хотел бы подчеркнуть еще раз, что Югославия готова внести свой вклад путем участия в ЮНТАГ.

Особое значение в процессе осуществления плана Организации Объединенных Наций для Намибии имеет роль Генерального секретаря Организации Объединенных Наций. Мы высоко ценим личное участие г-на Переса де Куэльера и его неизменную приверженность делу Намибии. Как и в прошлом, моя страна будет продолжать оказывать полную поддержку усилиям и работе Генерального секретаря.

Деятельность Совета Организации Объединенных Наций по Намибии вновь заслуживает упоминания и признания. Совет организовал и возглавлял осуществление многочисленных программ помощи Намибии в своей беззаветной деятельности по содействию достижению Намибией независимости.

Особенно важны усилия Совета, направленные в защиту людских и природных богатств Намибии. В этой связи очень важно подчеркнуть значение Декрета № 1 об охране природных ресурсов Намибии. Югославия решительно осуждает Южную Африку и другие иностранные экономические круги, которые в нарушение этого Декрета продолжают грабить минеральные, морские и другие природные ресурсы Намибии. Мы считаем, что необходимо положить конец этой практике, которая является грубым нарушением права намибийского народа самому распоряжаться своими природными ресурсами.

Совет Организации Объединенных Наций по Намибии был создан для того, чтобы управлять территорией до получения ею независимости. Мы считаем, что Совет может и должен сыграть существенную роль в будущем процессе осуществления плана Организации Объединенных Наций по Намибии.

Правительство и народы Югославии оказывали и будут оказывать неизменную поддержку героической борьбе народам Намибии за свободу и независимость под руководством его единственного и подлинного представителя, Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО). СВАПО превратилась в мощное освободительное движение и политическую организацию и ввиду ее приверженности целям и принципам политики неприсоединения пользуется широкой международной поддержкой. Народ Намибии и СВАПО идут на жертвы в их борьбе против агрессивной и расистской политики Южной Африки. Моральный долг международного сообщества – оказывать всевозможную помощь и поддержку этому многострадальному народу. Югославия действует таким образом и будет продолжать оказывать материальную и любую другую возможную помощь, являясь членом фонда неприсоединившихся стран для Африки, а также будет добиваться мобилизации широкой международной помощи и поддержки.

В заключение позвольте напомнить, что прошло 10 лет с момента разработки плана Организации Объединенных Наций для Намибии, прошло 22 года с тех пор, как Организация взяла на себя ответственность за территорию, и миновало почти столетие с того времени, как началось ее колониальное порабощение. На пороге XXI века международное сообщество не имеет оснований, чтобы гордиться этой печальной ситуацией. Получение Намибией независимости нельзя более откладывать. Необходимо приложить все усилия, чтобы в следующем году на Генеральной Ассамблее мы говорили о независимой Намибии.

Г-н ДЕЛЬПЕЧ (Аргентина) (говорит по-испански): Моя делегация хотела бы прежде всего высоко оценить работу, которую проводит Совет Организации Объединенных Наций по Намибии под компетентным руководством посла Замбии Зузе, и вновь заявить о нашей поддержке его деятельности в пользу справедливого дела независимости Намибии. В этой связи мы поддерживаем проект резолюции, содержащийся в докладе Совета, который представлен на рассмотрение Ассамблеи.

Совсем недавно, 29 сентября, мы имели возможность отметить десятую годовщину принятия исторической резолюции 435 (1978) Совета Безопасности по вопросу независимости Намибии. По этому случаю ряд органов Организации Объединенных Наций, уже упомянутый выше Совет по Намибии, Совет Безопасности, непостоянным членом которого в настоящий момент является Аргентина, и Комитет по деколонизации договорились выразить свою глубокую обеспокоенность по поводу того, что 10 лет спустя после принятия этой резолюции народ Намибии все еще не добился самоопределения и независимости. В связи с этим сегодня важно вновь заявить о том, что единственной международной согласованной основой для мирного урегулирования этого вопроса, главной задачей которого является независимость Намибии, является план Организации Объединенных Наций, содержащийся в резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Все условия, необходимые для выполнения плана, уже выполнены. Поэтому наш долг – не допустить того, чтобы посторонние и не относящиеся, таким образом, к плану Организации Объединенных Наций по Намибии условия не подрывали дух резолюции 435 (1978) Совета Безопасности. Также нельзя упускать из виду то, что это решение основано на другой исторической резолюции – резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, – единственной целью которой, независимо от условий, является прекращение любых колониальных ситуаций.

В течение этого года проводились различные переговоры между правительствами Анголы, Кубы, Соединенных Штатов и Южной Африки, которые вселили в нас надежду на то, что изменения в обструкционистской позиции режима Претории приблизят нас к окончательному урегулированию конфликтов в южной части Африки. Это, однако, не дает нам основания забывать о разочарованиях, которые постигали международное сообщество, когда оно столь оптимистически оценивало подобную позицию Южной Африки.

(Г-н Дельпеч, Аргентина)

По этой причине министры иностранных дел движения неприсоединения, членом которого является Аргентина, 3 октября этого года опубликовали коммюнике, где они напомнили о том, что в прошлом режим Претории неоднократно прибегал к тактике проволочек и обструкционистской политике для того, чтобы предотвратить начало осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности.

Наша обязанность как членов Организации – обеспечить такую ситуацию, при которой режим Претории изменил бы свою традиционную политику игнорирования международного сообщества и вынял бы неоднократным призывам о прекращении своего незаконного присутствия в Намибии, тем самым удалив препятствия, мешающие прекращению колониальной эпохи на этой территории.

Аргентина глубоко сожалеет о том, что не удалось добиться начала осуществления резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, которое отвечает стремлениям всего международного сообщества и является целью, на достижение которой были направлены все усилия Генерального секретаря, когда он находился с визитом в этой районе в сентябре этого года.

Если надежды и уверенность в окончательном урегулировании снова не осуществляются и мы снова столкнемся с очередной уловкой режима Южной Африки, Организация Объединенных Наций должна принять все необходимые меры, включая введение санкций, предусмотренных Главой VII Устава, с тем чтобы добиться важнейшей цели достижения независимости Намибией.

Аргентина пользуется этой возможностью, чтобы выразить свою поддержку Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО), признанной в многочисленных резолюциях Генеральной Ассамблеи в качестве единственного подлинного представителя намибийского народа, и вновь заявить о полной солидарности народа и правительства Аргентины с народами Намибии и Южной Африки, которые решительно стремятся к достижению своей независимости.

Именно в такие времена, как сейчас, мы должны подтвердить правовую ответственность Организации Объединенных Наций в отношении Намибии и не должны прекращать усилий до тех пор, пока в независимой Намибии не будет создано справедливое, демократическое и равноправное общество.

Г-н ТХЕБЕ (Непал) (говорит по-английски): Ежегодные прения в Генеральной Ассамблее по вопросу о Намибии предоставляют международному сообществу возможность выразить свою полную солидарность с народом Намибии в его борьбе за свободу, независимость и справедливость. Действительно, с 1966 года, с момента прекращения мандата Южной Африки над Намибией, Организация Объединенных Наций несет уникальную ответственность за прекращение незаконной оккупации и обструкции, чтобы народ Намибии смог вновь обрести свободу и достоинство. Это торжественное обязательство, выполнение которого нельзя больше ни откладывать, ни отказываться от него.

Несмотря на международный протест и давление, Южная Африка по-прежнему продолжает свою незаконную оккупацию Намибии. Режим Претории не только наращивает массированную кампанию угнетения и запугивания, но также делает народ Намибии объектом расистской политики и предубеждения. Увеличивается число людей, которые живут в условиях ежедневного запугивания, угроз и репрессий. Оккупационная армия Южной Африки делает все возможное для того, чтобы подавить и свести на нет законные стремления намибийского народа к независимости и справедливости. Тысячи борцов за свободу были брошены в тюрьмы, подвергнуты пыткам, бесчисленное число людей было казнено, что полностью противоречит мнению международного сообщества, всем нормам достоинства и справедливости. Перечень жестокостей, совершенных Южной Африкой в Намибии, похоже, бесконечен. Очень часто эскадроны смерти в Южной Африке преследуют борцов за свободу в соседних государствах. Для того, чтобы осуществить свои зловещие цели, расистский режим прибегает к массированному наращиванию воинских подразделений в Намибии. Для укрепления незаконной оккупации там было размещено большое количество воинских и полицейских подразделений. Это позволило расистскому режиму не только поработить героический народ, но также грабить природные ресурсы территории. Средства массовой информации были полностью подавлены, чтобы во внешний мир не поступали новости о борьбе за свободу и о зверствах, совершаемых незаконным режимом. Южная Африка также использовала намибийскую территорию для расширения агрессии и подрывных действий против соседних

государств, особенно против Анголы. Задача заключается в том, чтобы дестабилизировать положение в этих странах и таким образом заставить их отказаться от поддержки героической борьбы намибийского народа за независимость.

Моя делегация решительно осуждает пропагандистскую кампанию, развязанную режимом Претории и направленную на то, чтобы ввести в заблуждение международное общественное мнение в отношении так называемого внутреннего урегулирования в Намибии. Претензии Южной Африки на создание просвещенного многорасового правительства в Намибии – это обман. Организация Объединенных Наций является единственным законным управляющим органом по Намибии, и любые действия оккупирующей державы на этой территории незаконны и противоправны.

В этой связи моя делегация хотела бы официально заявить о своей большой признательности усилиям Совета Организации Объединенных Наций по Намибии за его деятельность в соответствии с мандатом, который был вручен ему нашей всемирной Организацией. Совет внес неоценимый вклад в то, чтобы весь мир узнал о необходимости немедленно предоставить независимость Намибии. Особое значение имеет распространение фактической информации о положении в Намибии.

Сохранение и защита природных ресурсов Намибии представляет собой вопрос огромной важности. Декрет № 1, провозглашенный Советом Организации Объединенных Наций по Намибии, является первым крупным законодательным актом Совета. Моя делегация полностью поддерживает инициативу Совета, направленную на обеспечение исполнения этого Декрета путем возбуждения исков в национальных судах государств против их граждан или корпораций этих стран, занимающихся эксплуатацией природных ресурсов Намибии.

Резолюция 435 (1978) Совета Безопасности содержит единственный международно приемлемый план, направленный на передачу власти намибийскому народу при помощи Организации Объединенных Наций. Вызывает глубокое сожаление, что через десять лет после принятия резолюции 435 (1978) намибийский народ не добился своего самоопределения и независимости.

Моя делегация разделяет оптимизм в связи с событиями последнего времени. Мы приняли к сведению усилия ряда сторон найти урегулирование конфликта в Юго-Западной Африке. Я имею в виду совместное заявление от 8 августа 1988 года правительств Анголы, Кубы, Южной Африки и Соединенных Штатов Америки. Моя делегация также

приветствует готовность Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО), подлинного представителя намибийского народа, подписать и соблюдать соглашение о прекращении огня с Южной Африкой. Это предложение открывает путь для осуществления резолюции 435 (1978). Недавний визит Генерального секретаря в Южную Африку и Анголу – это еще одно событие, имеющее далеко идущие последствия. Мы искренне надеемся, что эти важные события положат начало мирному переходу к независимости в Намибии. Народ Намибии слишком долго ждал осуществления своих основополагающих и неотъемлемых прав. Международное сообщество должно воспользоваться этой возможностью для того, чтобы воплотить надежду намибийского народа в реальность.

Г-н САЛАХ (Иордания) (говорит по-арабски): Для меня большая честь участвовать в сегодняшних прениях на Генеральной Ассамблее по вопросу о Намибии и выступить от имени Организации Исламская конференция и Группы арабских государств.

Прошло двадцать два года с момента принятия Генеральной Ассамблеей резолюции 2145 (XXI), в соответствии с которой прекратился мандат Южной Африки в отношении Намибии и управление этой территорией становилось прямой обязанностью Организации Объединенных Наций. Прошло десять лет с момента принятия резолюции 435 (1978) Советом Безопасности, в которой содержится план Организации Объединенных Наций для независимости Намибии. Организация Объединенных Наций приняла многочисленные резолюции, в которых осуждается оккупация территории Намибии Южной Африкой, призывая ее незамедлительно вывести свои войска с этой территории.

Организация Объединенных Наций несет особую ответственность за Намибию до тех пор, пока она на деле не осуществит свое право на самоопределение и не добьется национальной независимости в соответствии с надлежащими резолюциями Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Эти резолюции встретили пренебрежительное отношение правительства Южной Африки, которое продолжает свою незаконную оккупацию территории Намибии.

Предоставление независимости этой территории и оказание поддержки ее народу в его справедливом деле – это моральная, историческая задача всего международного сообщества. Эта ответственность и участие проявились во время официального празднования Недели солидарности с народом Намибии и его освободительным движением, Народной организацией Юго-Западной Африки (СВАПО), которое состоялось в Организации Объединенных Наций в конце прошлого месяца.

Государства – члены Организации Исламская конференция и Группы арабских государств вновь заявляют о своей поддержке и солидарности с народом Намибии в его справедливом деле. Они постоянно и последовательно призывают к осуществлению народом Намибии его неотъемлемого права на самоопределение и независимость на основе сохранения единства и территориальной целостности Намибии и на основе полного и незамедлительного вывода войск и администрации Южной Африки, а также проведения широких выборов под контролем и наблюдением Организации Объединенных Наций.

(Г-н Салах, Иордания)

Арабские и исламские страны, руководствуясь своей постоянной принципиальной позицией в отношении устранения империализма, ликвидации расизма и сопротивления иностранной оккупации, пытаются в своей деятельности во время проведения сессий Генеральной Ассамблеи и на других международных форумах и конференциях, а также на национальном и международном уровнях, оказывать материальную и моральную поддержку народу Намибии, содействовать усилиям Организации Объединенных Наций и поддерживать Совет Организации Объединенных Наций по Намибии с тем, чтобы позволить ему осуществить свои обязанности в качестве законного управляющего органа по Намибии.

Организация Исламская конференция вновь заявила о своей солидарности и поддержке с народом Намибии на 17-й встрече министров иностранных дел, которую принимала моя страна в Аммане в марте прошлого года.

Нужественный народ Намибии до сих пор страдает от продолжающейся оккупации его территории войсками Южной Африки. Своей стойкостью и сопротивлением, своей героической борьбой под руководством национально-освободительного движения СВАПО, он стремится добиться свободы и национальной независимости, подавая прекрасный пример другим. Однако оккупация, какой бы долгой и жестокой они ни была, не помешает народу Намибии положить конец этой оккупации и добиться независимости.

В этой связи мы призываем к активизации международных усилий и оказанию большего давления на правительство Южной Африки, чтобы заставить его незамедлительно и безоговорочно уйти с территории Намибии. Мы отвергаем агрессивные, военные акции, которые совершаются войсками Южной Африки против "прифронтовых" государств с целью нанесения ущерба их инфраструктуре и дестабилизации положения в этих странах. Мы призываем к оказанию поддержки и помощи "прифронтовым" государствам с тем, чтобы восстановить их экономику и обеспечить их оборонный потенциал перед лицом актов агрессии и дестабилизации, которые совершаются Южной Африкой.

Стало очевидным, что не будет мира или стабильности на юге Африки до тех пор, пока правительство Южной Африки не будет воздерживаться от политики вмешательства и военных действий против "прифронтовых" государств и пока народ Намибии не сможет осуществить свое неотъемлемое право на самоопределение в рамках полного суверенитета над своей территорией.

(Г-н Салах, Иордания)

Мы с удовлетворением отмечаем последние дипломатические встречи и деятельность, направленные на то, чтобы вывести из тупика ситуацию, добиться справедливого и мирного урегулирования проблемы Намибии и положить конец военным действиям и деятельности правительства Южной Африки против Народной Республики Анголы и других соседних государств. Приветствуя эти события, мы воздаем должное усилиям всех заинтересованных сторон положить конец напряженности и создать климат, который приведет к урегулированию и установлению мира, обеспечению безопасности и стабильности в этом регионе.

Мы ценим усилия Генерального секретаря Организации Объединенных Наций в его неустанной деятельности, направленной на обеспечение осуществления соответствующих резолюций Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, которые представляют международно признанную основу для справедливого урегулирования проблемы Намибии.

Г-н НУГЕЙРА-БАТИСТА (Бразилия): Бразилия всегда отвергала продолжение колониальной оккупации Намибии и, соответственно, полностью поддерживает все усилия Организации Объединенных Наций по достижению независимости Намибии. В этой связи мы высоко ценим работу и программы, которые осуществляются Советом по Намибии в рамках осуществления порученных ему по мандату задач под активным руководством его Председателя, посла Замбии Зузе.

В соответствии с этим подходом моя страна принимала в июле миссию Совета по Намибии, задача которой заключалась в том, чтобы поделиться с бразильским правительством информацией и мнениями в отношении серьезного положения в Намибии. Как отмечено в совместном коммюнике, выпущенном в Бразилии 20 июля, Бразилия с нетерпением ожидает активизации своего сотрудничества с Советом, в частности, проведение в Бразилии в ближайшем будущем чрезвычайного пленарного заседания Совета по Намибии.

В том же месяце июле Бразилия выступила с просьбой, которая была удовлетворена позже, о представлении статуса наблюдателя в Совете по Намибии, что является ценной возможностью для участия и наблюдения за важной работой Совета. Мы вновь выражаем нашу признательность Совету по Намибии за то, что он удовлетворил нашу просьбу.

Помимо контактов, которые были начаты в 1984 году, когда состоялся семинар Народной организации Юго-Восточной Африки (СВАПО) в Рио-де-Жанейро (Бразилия) по горному делу и рыбному промыслу, наша страна в нынешнем году активизировала свою сотрудничество со СВАПО. В начале октября г-н Бен Аматила, министр сельского хозяйства СВАПО, возглавил миссию технического сотрудничества и ознакомления в Бразилию. Миссия определила основные направления сельскохозяйственной деятельности для сотрудничества, в частности, в форме подготовки кадров намибийцев в области ирригации. Мы с нетерпением ожидаем начала осуществления программ технического сотрудничества в области сельского хозяйства вместе со СВАПО, особенно с учетом морфологического сходства между некоторыми регионами Бразилии и Намибии.

Мы надеемся, что эти инициативы, а также наш вклад в деятельность основных органов Организации Объединенных Наций и программ по Намибии, хотя он и является скромным, может оказаться полезным для процесса достижения независимости Намибии, особенно за счет приобретения населением этой территории некоторых необходимых навыков для осуществления задач управления свободным и независимым государством.

(Г-н Нугейра-Батиста, Бразилия)

Нынешний 1988 год знаменует собой десятую годовщину принятия резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, где изложена основа для независимости и самоопределения Намибии. Эта дата прошла несколько печально, однако, ибо мы все знаем, что народ Намибии по-прежнему не получил права на независимость и самоопределение, которое Генеральная Ассамблея предусмотрела для этой территории, когда она взяла на себя прямую ответственность 22 года назад за управление ею.

Размышляя о нынешней ситуации в южной части Африки, мы считаем уместным упомянуть о переговорах, которые сейчас ведутся между Анголой, Кубой и Южной Африкой при посредничестве Соединенных Штатов Америки. Бразилия следила за этой инициативой с большим интересом, и мы надеемся, что она в ближайшее время приведет к независимости Намибии в соответствии с положениями резолюции 435 (1978) Совета Безопасности, которые являются единственной приемлемой основой для мирного урегулирования намибийской проблемы. Мы сожалеем, что осуществление резолюции 435 (1978) не было начато 1 ноября, как первоначально предусматривалось в ходе этих переговоров. Мы надеемся, что ее осуществление в ближайшее время начнется. Это особенно необходимо, поскольку среди прочего это станет решительным шагом в направлении всеобъемлющего мирного процесса в регионе.

В этой связи мы не должны забывать о том факте, что последняя резолюция Совета Безопасности, принятая по данному вопросу – резолюция 601 (1987), подтверждает, что: "все нерешенные вопросы, касающиеся осуществления резолюции 435 (1978), в настоящее время урегулированы ...".

Очевидно, что мирное урегулирование намибийского вопроса, так же как мира и стабильности в регионе, зависит от соблюдения Южной Африкой резолюций и решений Совета Безопасности, в частности резолюции 435 (1978), и сотрудничества с Генеральным секретарем в рамках незамедлительного, полного осуществления этой резолюции, к чему решительно призвал Председатель Совета Безопасности в своем заявлении от 29 сентября 1988 года.

Ввиду того, что Генеральная Ассамблея вновь собралась для рассмотрения вопроса о Намибии, моя делегация должна вновь подчеркнуть, что бразильский народ и правительство хотели бы, чтобы южноафриканские войска прекратили незаконную оккупацию этой территории, что является вызовом соблюдению резолюций Организации Объединенных Наций и консультативному заключению Международного Суда и является полным неуважением принципов Устава этой Организации, а также принятым нормам

(Г-н Нугейра-Батиста, Бразилия)

международного поведения. Бразилия постоянно выражала свою солидарность с долгой и мужественной борьбой за независимость и самоопределение, которую ведет намибийский народ под законным руководством Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО). Мы отмечаем готовность СВАПО подписать и соблюдать соглашение о прекращении огня, о чем говорится в документе S/20129 от 17 августа 1988 года. В этой связи мы с удовлетворением отмечаем прекращения огня де-юре в Намибии в настоящий момент.

Отношение представителей государств зоны мира и сотрудничества южной Атлантики, включая нашу страну, Бразилию, к положению в южной части Африки было выражено на первой встрече, которая состоялась в Рио-де-Жанейро в июле прошлого года. В Заключительном документе этой встречи представители:

"Осуждают ... продолжающуюся незаконную оккупацию Намибии и колониальное господство" и

"Выражают надежду на вступление в ближайшем будущем в сообщество государств Южной Атлантики независимой Намибии и Южной Африки, свободной от апартеида. (A/43/512, приложение, пункты 10 и 15)

В заключение я хотел бы заявить, что Бразилия окажет полную поддержку пяти проектам резолюций, рекомендованным Советом Организации Объединенных Наций по Намибии.

Заседание закрывается в 13 ч. 20 мин.